

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: 4039712

DATE: 29.01.2020 12:15:00

TELETRANSMIS

272538

**VENDEUR**

Magna PT S.p.A. Modugno  
Via dei Ciclamini 4  
I-70026 MODUGNO (BARI) BA  
Note No.Id.TVA: IT04886850728

**EXPEDITEUR**

Magna PT S.p.A. Modugno  
Via dei Ciclamini 4  
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

**DESTINATAIRE**

Renault Cergy CDPR  
Service 00442  
Avenue du Gros Chêne  
F-95610 ERAGNY

CERGY

CODE VENDEUR: 00269845

VOTRE CONTACT: Battista, Giuseppe

EXPEDITION: 29.01.2020 A: 15:44

TELEPHONE: +39/0805858-660 / -654

ARRIVEE: 03.02.2020 A: 12:15

| DESIGNATION ARTICLE<br>PAYS D'ORIGINE<br>N° COMMANDE | N° D'ARTICLE | QUANTITE<br>EXPEDIEE | UNITE | TYPE | NBR | NUM.D'UC | QTE<br>PAR UC | N° DE<br>L'ORDRE | N° U.M |
|------------------------------------------------------|--------------|----------------------|-------|------|-----|----------|---------------|------------------|--------|
|------------------------------------------------------|--------------|----------------------|-------|------|-----|----------|---------------|------------------|--------|

BVA ASS DC4 007

320101747R

5 PCE

5

55118959

1

IT

à

509239

55118963

**TRANSPORTEUR**

Wabers International AG  
Nagykoeroesi 351  
H-1239 BUDAPEST

POIDS BRUT TOTAL: 434 KGM

NOMBRE TOTAL UM: 5

N° DE L'UNITE DE TRANSP. WCL-918

N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. 509239

**LIEU DE TRANSIT**

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |  |                                                                                                                                           |                                  |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------|
| Expéditeur (nom, adresse, pays)<br><b>MAGNA PT S.p.a.</b><br><b>Via dei ciclamini, 4</b><br><b>I-70026 MODUGNO - BARI</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |  | <b>INTERNATIONALER FRACHTBRIEF</b><br><b>LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE</b><br>Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen<br>Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contrat de transport international de marchandises par route (CMR) Straßengüterverkehrs (CMR) |  |                                                                                                                                           |                                  |
| <b>2</b> Destinatar (Ragione sociale, città, stato)<br>Destinataire (nom, adresse, pays)<br><b>Renault Cergy CDP</b><br><b>Service 00442</b><br><b>Avenue du Gros Chêne</b><br><b>95610 ERAGNY FR</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |  | <b>16</b> Trasportatore (Ragione sociale, città, stato)<br>Transporteur (nom, adresse, pays)<br><div style="text-align: center; font-size: 1.2em; font-weight: bold;">WABERER</div>                                                                                                                                                                                                     |  |                                                                                                                                           |                                  |
| <b>3</b> Luogo previsto per la consegna della merce<br>Lieu prévu pour la livraison de la marchandise<br>Ort/Lieu <b>IDEM</b><br>Land/Pays<br><b>4</b> Luogo e data della presa in carico della merce<br>Lieu et date de la prise en charge de la marchandise<br>Ort/Lieu <b>MODUGNO</b><br>Land/Pays <b>ITALY</b><br>Datum/Date <b>29.01.2020</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |  | <b>17</b> Trasportatori successivi (Ragione sociale, città, stato)<br>Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)<br><br><b>18</b> Riserve e osservazioni del trasportatore<br>Réserves et observations des transporteurs                                                                                                                                                             |  |                                                                                                                                           |                                  |
| <b>5</b> Documenti allegati<br>Documents annexés<br><b>Delivery note: 4039726-4039725-4039724-4039723-4039722-4039721-4039720-4039718-4039719-4039717-4039714-4039715-4039716-4039712</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |  |                                                                                                                                           |                                  |
| <b>6</b> Contrassegni e numeri<br>Description<br><b>DC4 transmission</b><br>320103464R cardboard transmission 1 pcs<br>320107384R cardboard transmission 3 pcs<br>320109662R cardboard transmission 8 pcs<br>320101747R cardboard transmission 5 pcs<br><b>Dc4 components</b><br>310320891R 2 europallet 120*80 128 pcs<br>310320892R 1 europallet 120*80 64 pcs<br>310320721R 1 pallet 80*60 8 pcs<br>310320915R 1 pallet 80*60 8 pcs<br>310321488R 4 pallet 80*60 32 pcs<br><br>305730606R 7 carton boxes 42 pcs<br>321132689R 1 carton box 340 pcs<br>384433332R 1 carton box 25 pcs<br>383427234R 4 carton boxes 1792 pcs<br>305739941R 12 carton boxes 48 pcs |  | <b>8</b> Imballaggio<br>9                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |  | <b>11</b> Peso lordo kg.<br>Poids brut kg<br><div style="text-align: center; font-size: 1.2em; font-weight: bold;">TOT. 2700kg</div>      | <b>12</b> Volume m3<br>Cubage m3 |
| UN-Nr. Klasse Ziffer Buchstabe (ADR)<br>Un-No. Classe Chiffre Lettre (ADR)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |  |                                                                                                                                           |                                  |
| <b>13</b> Istruzioni del mittente<br>Instructions de l'expéditeur (formalités et autres)<br><b>P035213601</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |  | <b>19</b> zu zahlen vom:<br>A payer par:<br>Fracht<br>Prix de transport<br>Ermäßigungen<br>Réductions<br>Zeichensumme<br>Solde<br>Zuschläge<br>Suppléments<br>Nebengebühren<br>Frais accessoires<br>Sonstiges<br>Divers<br>Zu zahlende Gesamtsumme/ Total à payer                                                                                                                       |  |                                                                                                                                           |                                  |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |  | Absender<br>L'expéditeur                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |  | Währung<br>Monnaie                                                                                                                        |                                  |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |  | Empfänger<br>Le Destinataire                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |  |                                                                                                                                           |                                  |
| <b>14</b> Rückerstattung / Remboursement                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |  |                                                                                                                                           |                                  |
| <b>15</b> Frachtzahlungsanweisung/ Prescription d'affranchissement<br>Trasporto prepagato / Franco                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |  | <b>20</b> Convenzioni particolari / Conventions particulieres                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |  |                                                                                                                                           |                                  |
| Trasporto a carico destinatario/ Non Franco : <b>FCA</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |  |                                                                                                                                           |                                  |
| <b>21</b> Compilato a / Etablie à <b>MODUGNO</b> am / le <b>29.01.2020</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |  | <b>24</b> Merce ricevuta<br>Réception des marchandises<br>Data<br>Date                                                                    |                                  |
| <b>22</b> MAGNA PT S.p.a. - VIA DEI CICLAMINI, 4<br>I-70026 MODUGNO - BARI<br>(Firma e timbro del mittente)<br>(Signature et timbre de l'expéditeur)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |  | <b>23</b> <b>WCL 918</b><br><br>(Firma e timbro del trasportatore)<br>(Signature et timbre du transporteur)                                                                                                                                                                                          |  | am<br>le _____<br>(Firma e timbro del destinatario)<br>(Signature et timbre du destinataire)                                              |                                  |
| <b>25</b> Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen<br>von bis km                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |  | Paletten-Absender - Expéditeur des palettes<br>Art Anzahl Kein-Tausch Tausch<br>Euro-Palette<br>Gitterbox-Palette<br>Einfach-Palette                                                                                                                                                                                                                                                    |  | Paletten - Empfänger - Destinataire des palettes<br>Art Anzahl Kein-Tausch Tausch<br>Euro-palette<br>Gitterbox-Palette<br>Einfach-Palette |                                  |
| <b>26</b> Vertragspartner des Frachtführers                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |  | Bestätigung des Empfängers                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |  | Bestätigung des Fahrers                                                                                                                   |                                  |
| <b>27</b> Amtliches Kennzeichen Nutzlast in kg<br>Targa motrice<br>Targa                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |  |                                                                                                                                           |                                  |